

Procès-verbal

DEUXIÈME SESSION DE LA DIX-NEUVIÈME ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

5 février 2021

Sous la présidence de M. Frederick Blake Jr., la séance est ouverte à 10 h 02.

Déclarations de ministres

- 104-19(2) Le ministre de l'Administration des terres fait une déclaration sur les séances d'échanges avec le public sur la *Loi sur les terres publiques*.
- 105-19(2) La ministre responsable de la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest fait une déclaration sur les changements au programme d'accès à la propriété.

Déclarations de députés

- 492-19(2) La députée de Thebacha fait une déclaration sur les logements pour les personnes âgées.
- 493-19(2) Le député de Deh Cho fait une déclaration sur la surveillance des sables bitumineux.
- 494-19(2) Le député de Tu Nedhé-Wiilideh fait une déclaration sur la santé mentale.
- 495-19(2) Le député de Frame Lake fait une déclaration sur l'assurance habitation.
- 496-19(2) La députée de Kam Lake fait une déclaration sur les femmes dans les métiers.
- 497-19(2) Le député de Nunakput fait une déclaration sur les priorités pour Paulatuk.
- 498-19(2) La députée de Great Slave fait une déclaration sur l'accès aux services de counseling.

- 499-19(2) Le député de Hay River Nord fait une déclaration sur le 60^e anniversaire de mariage de Julia et de Max Trennert.
- 500-19(2) Le député de Yellowknife Nord fait une déclaration sur la Déclaration des Nations unies sur les droits des peuples autochtones.
- 501-19(2) Le député de Nahendeh fait une déclaration exprimant sa reconnaissance envers le personnel œuvrant dans les activités de lutte contre la COVID-19 et les centres d'isolement.

Dépôt de documents

- 293-19(2) Lettre de suivi à la question orale 468-19(2) : Programme de promotion sociale du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest. Document déposé par la ministre des Finances.
- 294-19(2) Lettre de suivi à la question orale 472-19(2) : Programme de promotion sociale du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest. Document déposé par la ministre des Finances.
- 295-19(2) Lettre de suivi à la question orale 457-19(2) : Interprètes. Document déposé par le ministre de l'Éducation, de la Culture et de la Formation.

Motions

- 26-19(2) Nomination du commissaire aux langues

La députée de Kam Lake, appuyée par la députée de Sahtú, propose :

QUE, conformément à l'article 15 de la *Loi sur les langues officielles* des Territoires du Nord-Ouest, M^{me} Brenda Gauthier, de Fort Smith, soit nommée commissaire aux langues pour un mandat de quatre ans;

QUE sa nomination entre en vigueur le 5 février 2021.

La motion est ADOPTÉE.

Étude en comité plénier de projets de loi et d'autres affaires

La députée d'Inuvik Twin Lakes (présidente du Comité plénier), signale que le Comité plénier a fait l'examen de la déclaration de ministre 77-19(2) : Fonds national de co-investissement pour le logement, et des documents déposés 165-19(2) : Réponse du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest au Rapport de comité 1-19(2) : Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie, recommandations au GTNO; 166-

19(2) : Réponse du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest au Rapport de comité 2-19(2) : Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie, recommandations au GTNO; 167-19(2) : Réponse du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest au Rapport de comité 3-19(2) : Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie, recommandations au GTNO; 286-19(2) : Budget principal des dépenses pour 2021-2022; et fait le point sur les progrès effectués.

La députée d'Inuvik Twin Lakes, appuyé par la députée de Great Slave, propose l'adoption du rapport du Comité plénier. La motion est ADOPTÉE.

Le président lève la séance à 11 h 45.



Monsieur Frederick Blake Jr.
Président de l'Assemblée législative



Monsieur Tim Mercer
Greffier de l'Assemblée législative